

MENTOR SAMUEL

CONTACT



+33 766871000

samuementorinterpretariat@gmail.com

Languages learned



- English : C2*
- Haitian Creole : C2*
- Spanish : A1*
- Chinese : A1 *

Driving licence : Yes

Work Experiences

✓ Freelance interpreter :

Partners or clients since 2017

- ♥ National Court of right of Asylum (CNDA, Paris)
- ♥ French Office of the protection of Refugees and stateless person. (OFPRA, Paris)
- ♥ Administrative Court of Cayenne (see letter of recommendation attached)
- ♥ Intertrad (interpretation company)
- ♥ Delta production (Interpretation company)
- ♥ Penitentiary Integration and Probation Department of Val d'Oise as a partner of Solten (interpretation company)
- ♥ Ism Interpretariat (French Association of interpretation for refugees) - partnership from July 2017 to April 2021.
- ♥ United Nation Office against Drug & Crime ; Vienna NGO
Comitee on Drug (remotely as a partner of Tomedes)

✓ Educational assistant :

- 📖 General and technical high school (Trinité, Martinique) 2015-2016
- 📖 Auxence Contout Secondary school (Cayenne, French Guyana) 2016-2020
- 📖 Cesaria Evora Secondary school, (Paris) 2020-2021
- 📖 Pierre Ronsard Secondary school (Paris). 2021-2022.

✈ Travel Agent :

° Letchimv Travel (Martinique) -October 2014- January 2015.

- Internships:

✈ Tourism industry:

- SMCR Travel, Fort de France (Martinique)
=> November 2012 (one week)
=> 25th of February to 15th of March 2013.
- AVS Travel :13th of May to 5th of July 2013
° Airport of Martinique :10th of March to 5th April 2014.

📖 Educational background:

- 1st year of English University Licence validated 2011/2012
Schoelcher, Martinique
- BTS Tourism- Degree of tourism - Fort de France Martinique 2014
- Toeic listening and reading : 770-990 (2013)